

Visita de Estado do Presidente da República Popular da China

Instrumentos bilaterais para assinatura

1. Memorando de Entendimento sobre cooperação no quadro da Faixa Económica da “Rota da Seda” e da iniciativa relativa à “Rota da Seda Marítima” do século XXI

Signatário pelo lado português: Augusto Santos Silva, Ministro dos Negócios Estrangeiros

Signatário pelo lado chinês: He Lifeng, Diretor da Comissão Nacional de Desenvolvimento e Reforma (*estatuto ministerial*)

Estabelece as modalidades de cooperação bilateral no âmbito da iniciativa chinesa Uma Faixa, Uma Rota, abrangendo uma ampla gama de setores, com destaque para a conectividade e para a mobilidade elétrica.

2. Memorando de Entendimento sobre Cooperação em matéria de Comércio de Serviços

Signatário pelo lado português: Augusto Santos Silva, Ministro dos Negócios Estrangeiros

Signatário pelo lado chinês: Zhong Shan, Ministro do Comércio

Acordo visa o aprofundamento do comércio de serviços entre os dois Países. As duas partes acordaram que o comércio de serviços será, no quadro da realização da Comissão Mista Económica, um dos pontos de agenda de diálogo bilateral, abrangendo áreas como transportes, turismo, finanças, propriedade intelectual, tecnologia ou cultura.

3. Memorando de Entendimento sobre a Programação de Festivais Culturais

Signatário pelo lado português: Graça Fonseca, Ministra da Cultura

Signatário pelo lado chinês: Luo Shugang, Ministro da Cultura e Turismo

Estabelece os termos da realização dos Festivais da Cultura Portuguesa na China e da China em Portugal 2019, incluindo no que respeita ao financiamento e apresentando uma lista de atividades indicativas.

4. Memorando de Entendimento sobre a Promoção de Atividades de Cooperação para a Implementação da Parceria Portugal-China 2030 em matéria de Ciência e Tecnologia

Signatário pelo lado português: João Sobrinho Teixeira, Secretário de Estado da Ciência, Tecnologia e Ensino Superior

Signatário pelo lado chinês: Cai Run, Embaixador da República Popular da China em Portugal



Estabelece os termos e condições para a promoção e desenvolvimento de cooperação científica e tecnológica, no quadro da Parceria China-Portugal em Ciência e Tecnologia 2030, nos domínios da ciência espacial, clima, computação avançada, nanociência, linguística digital, entre outros.

5. Protocolo relativo aos requisitos fitossanitários para a exportação de uva de mesa portuguesa para a República Popular da China

Signatário pelo lado português: Luís Capoulas Santos, Ministro da Agricultura, Florestas e Desenvolvimento Rural

Signatário pelo lado chinês: Cai Run, Embaixador da República Popular da China em Portugal

Protocolo de cooperação que estabelece os requisitos fitossanitários, que são aplicados aos operadores económicos portugueses, tendo em vista a exportação de uvas de mesas para o mercado chinês. Os requisitos incluem as características das uvas de mesa, assim como o registo nacional dos operadores, a gestão ao nível da produção, o controlo de pragas, a embalagem, as inspeções prévias à exportação, entrada, quarentena e conformidade. Com a entrada em vigor do Protocolo, os operadores económicos portugueses encontram-se autorizados a exportar uvas de mesa para a China.

6. Memorando de Entendimento sobre Cooperação no Domínio da Água

Signatário pelo lado português: João Matos Fernandes, Ministro do Ambiente e Transição Energética

Signatário pelo lado chinês: Cai Run, Embaixador da República Popular da China em Portugal

Estabelece o quadro da cooperação bilateral ao nível ministerial neste setor criando, para o efeito, um Grupo de Trabalho.

7. Carta de intenções sobre Cooperação entre as Câmaras Municipais de Tianjin e de Setúbal

Signatário pelo lado português: Maria das Dores Meira, Presidente da Câmara Municipal de Setúbal

Signatário pelo lado chinês: Zhang Guoqing, Presidente da Municipalidade de Tianjin

8. Acordo para o estabelecimento do Instituto Confúcio na Universidade do Porto

Signatário pelo lado português: António Sousa Pereira, Reitor da Universidade do Porto

Signatário pelo lado chinês: Cai Run, Embaixador da República Popular da China em Portugal

9. Acordo com a Academia Chinesa de Ciências Sociais para o Estabelecimento de um Centro de Estudos Chineses na Universidade de Coimbra



Signatário pelo lado português: João Gabriel Silva, Reitor da Universidade de Coimbra

Signatário pelo lado chinês: Xie Fuzhan, Presidente da Academia Chinesa de Ciências Sociais

10. Acordo entre o Grupo Media da China e a RTP para a produção conjunta de documentários

Signatário pelo lado português: Gonçalo Reis, Presidente do Conselho de Administração da RTP

Signatário pelo lado chinês: Cai Run, Embaixador da República Popular da China em Portugal

11. Memorando de Entendimento sobre o Plano de Implementação do STARLAB

Signatários pelo lado português: Ricardo Mendes, Tekever

Signatário pelo lado chinês: Gong Jiancun, Director of IAMC-SECM, CAS

Acordo que visa o estabelecimento, em Portugal, de um Laboratório de Pesquisa de Tecnologia Avançada nos domínios da Mar e do Espaço. O projecto é uma iniciativa conjunta entre as empresas portuguesas TEKEVER, CEIIA (Centro de Engenharia e Desenvolvimento) e a Academia Chinesa das Ciências, nomeadamente os Institutos de Microssatélites e Oceanologia, com o objectivo de alargar a cooperação com outras entidades internacionais, em áreas como a visão 4D, a exploração do espaço profundo, desenvolvimento de plataformas de satélites ou de tecnologias de monitorização e protecção dos oceanos.

12. Memorando de Entendimento entre a COFCO International e a AICEP sobre o estabelecimento de um serviço global da COFCO International em Matosinhos

Signatário pelo lado português: Luís Castro Henriques, Presidente da AICEP

Signatário pelo lado chinês: Lyu Jun, President of COFCO – China National Cereals, Oils and Foodstuffs Corporation

Acordo que visa o desenvolvimento do Global Shared Service Center (Centro de Serviços Partilhados) da COFCO International. A Centro deverá instalar-se em Matosinhos (no Centro Empresarial Lionesa), estando prevista a criação de 150 postos de trabalho, podendo vir a alcançar, nos quatro anos seguintes, os 400 postos de trabalho, cobrindo funções de IT, procurement, recursos humanos e financeiras. A COFCO International é a trading de negócios agro-industriais da COFCO Corporation, empresa estatal chinesa, que está presente em 35 países e emprega mais de 12.000 pessoas.

13. Protocolo entre a Caixa Geral de Depósitos e o Bank of China para a implementação do Memorando de Entendimento relativo à emissão de Panda Bonds

Signatário pelo lado português: Paulo Macedo, Presidente da Comissão Executiva da Caixa Geral de Depósitos

Signatário pelo lado chinês: Chen Siqing, Presidente do Bank of China

Protocolo que visa fomentar a cooperação no domínio financeiro entre duas das entidades que terão responsabilidades no processo de emissão de dívida pública em Renminbi (Panda Bonds). O instrumento prevê ainda outras iniciativas de cooperação bilateral em mercados terceiros no quadro da Nova Rota da Seda.

14. Memorando de Entendimento entre a EDP e a China Three Gorges

Signatário pelo lado português: António Mexia, CEO da EDP

Signatário pelo lado chinês: Lei Mingshan, Presidente da China Three Gorges Corporation

Instrumento que define a cooperação ao nível da responsabilidade social das empresa, designadamente no domínio da cultura (com enfoque em atividades a desenvolver pela Fundação EDP e MAAT), desenvolvimento sustentável, inovação e R&D.

15. Memorando de Entendimento entre a State Grid e a REN

Signatário pelo lado português: Rodrigo Costa, CEO da REN

Signatário pelo lado chinês: Kou Wei, CEO da State Grid Corporation of China

Acordo-quadro que aprofunda a cooperação entre as duas entidades nas seguintes áreas: 1) desenvolvimento do Centro de Investigação em Energia REN-State-Grid; 2) integração de energias renováveis no sistema energético; 3) operacionalização de projetos de interconexão energética entre Portugal e Marrocos (caso a REN assuma um papel neste domínio); 4) estabelecimento de parcerias internacionais; 5) criação de um programa de estágios internacionais.

16. Acordo entre o Banco Comercial Português e a Union Pay

Signatário pelo lado português: Miguel Maya, CEO do BCP

Signatário pelo lado chinês: Wei Zhihong, International Market Director and Head of Europe, UnionPay International

Acordo que permitirá ao Banco comercial Português emitir cartões de crédito da Unionpay – o principal serviço de pagamentos eletrónicos na China e um dos mais utilizados a nível mundial, a par da Visa e do MasterCard.

17. Memorando de Entendimento entre a MEO e a Huawei sobre o desenvolvimento da tecnologia 5G

Signatário pelo lado português: Alexandre Fonseca, CEO da Altice Portugal

Signatário pelo lado chinês: Lujie, CEO da Huawei Portugal

Acordo de cooperação entre as duas empresas que visa acelerar o desenvolvimento e capacitação da rede 5G em Portugal, de modo a permitir um aumento qualitativo do acesso à rede de banda larga móvel e comunicações com maior fiabilidade.